

# رسالة من فورد مورثيل (FORD MORTHEL) مدير المنطقة التعليمية: احتفالية شهر التاريخ الأمريكي الفلبيني



نرى في منطقة بيركلي التعليمية الموحدة أن "مدارسنا هي مراكز حيوية للحياة المجتمعية تثيرها تنوع مدينتنا والترحيب بجميع العائلات. يقدم كل فصل منهاجاً دراسياً تفاعلياً وملائماً ثقافياً يعتمد على اهتمامات الطلاب وقدراتهم".

جزء من عملنا لتقديم مناهج دراسية مناسبة ثقافياً، نحتفل ونرتقي بأشهر التاريخ والتراكم، مثل شهر أكتوبر المخصص للتاريخ الأمريكي الفلبيني. بالإضافة إلى ذلك، في عام 2021، التزمت منطقتنا التعليمية من خلال قرارنا الذي يدين جرائم الكراهية والتعصب الأعمى التي تستهدف الأمريكيين الآسيويين وسكان جزر المحيط الهادئ (API) بمكافحة الأيديولوجية العنصرية والضارة ضد مجتمع API بأكبر سلاح لدينا: التعليم.

في شهر أكتوبر القادم، نحتفي بأكثر من أربعين سنة تاريخ الأمريكيين الفلبينيين في هذا البلد. منذ عام 2009، اعترف الكونجرس الأمريكي بشهر أكتوبر باعتباره شهر التاريخ الأمريكي الفلبيني، وتنضم منطقتنا التعليمية إلى العديد من المجتمعات والمنظمات التي تحتفل بحقيقة أن التاريخ الأمريكي الفلبيني هو جزء من التاريخ الأمريكي.

في حين أن مثل هذه الأشهر هي إحدى الطرق التي يرى فيها الطلاب والأسر انعكاسهم في مجتمعنا، فنحن ملتزمون بأن يكون هذا العمل جزءاً لا يتجزأ من المناهج الدراسية المناسبة ثقافياً طوال العام الدراسي.

وختاماً، نستعيير الكلمات المستوحاة من لاري إلليونج (Larry Itliong)، الناشط في حقوق العمال الزراعيين الفلبيني الشهير:

Isang bagsak! نحن نواجه تقلبات الحياة معًا!

إنيكيا فورد مورثيل (Enikia Ford Morthel)

مدير المنطقة التعليمية، منطقة بيركلي التعليمية الموحدة

# دليل منطقة بيركلي التعليمية الموحدة للأسر حول ثلاثة أمور يمكّنك القيام بها للاحتفال بشهر التاريخ الأمريكي الفلبيني

إعداد جويمى إيتو جيتس (Joemy Ito-Gates)، وهي معلمة دراسات إثنية مكلفة بمهمة محددة لمنطقة بيركلي التعليمية الموحدة بالتعاون مع أعضاء المجتمع الفلبيني ومسؤولي الخدمات المكتبية، محدث في سبتمبر 2022



Alelia Ariola

## 2. التعلم

### اعرف المزيد عن التاريخ الأمريكي الفلبيني ومنظماته المحلية

- اقرأ عن بدايات شهر التاريخ الأمريكي الفلبيني
- شاهد مقطع فيديو قصير عن سبب تسميته شهر التاريخ وليس شهر التراث
- شاهد مقطع فيديو قصير يسرد 15 حقيقة عن التاريخ الأمريكي الفلبيني
- اقرأ عن تاريخ فندق Hotel A- بسان فرانسيسكو
- اقرأ/شاهد مقاطع فيديو عن مساهمات الفلبينيين في حركة العمال الزراعيين
- شاهد مقطع فيديو بعنوان قصة أمريكا فلبينية تدور

Sama Sama Summer Camp

FACES Coalition

Bindlestiff Studio

Bayanihan Equity Center

Filipino Advocates for Justice

Filipino Community Center

Soma Pilipinas

## 1. الاستماع

### استمع إلى التجارب الحياتية لأشخاص فلبينيين

- اقرأ مقالاً بعنوان "Are you Filipino or Filipinx?" (هل أنت فلبيني؟)
- استمع إلى البودكاست Long Distance Radio
- شاهد مقطع فيديو عن السكان الأصليين للفلبين
- شاهد مقطع الفيديو "كيف نتخلص من النظرة الدونية لأصحاب البشرة السمراء في الثقافة الفلبينية؟"
- استمع إلى بودكاست حوار مع نيكي براون بوكر (Nikki Brown Booker) القاطنة ببيركلي، مدافعة عن العدالة العرقية والمساواة لذوي الإعاقة
- شاهد مقطع فيديو عن الأمريكيين الفلبينيين المسلمين
- شاهد مقطع فيديو عن مايك هانوبول (Mike Hanopol)، نجم الروك الفلبيني اليهودي

## 3. رفع الروح المعنوية

### النهوض بالثقافة والمساهمات الأمريكية الفلبينية والاحتفال بها مع أسرتك

- قائمة بـ الأمريكيةين الفلبينيين من فئة LGBTQ+ للاحتفال بهم
- قم بزيارة متحف الفن الآسيوي بسان فرانسيسكو يوم 10/2 Carlos (Villa)
- استمع إلى تلك الأغاني المبهجة
- أور فريند لاري إيليونج (Our Friend Larry Itliong) (غناء إيه جيه رافائيل (AJ Rafael))
- براش إت أوف (Brush it Off) (غناء توماس أورلينا (Thomas Orlina))

- لؤن صفحات عن حياة رمزين من رموز النضال من أجل الحرية، جابرييلا سيلانج (Gabriela Silang) ودادتو لا بو (Datu Lapu)
- شاهد عروض فرقة Parangal Dance Company بمنطقة خليج سان فرانسيسكو
- اقرأ الكتب مع عائلتك، بما في ذلك بعض الكتب المدرجة أدناه

